

opusdei.org

# 8月15日（三）：聖母升天節，基督徒的喜樂

節錄自載於《基督剛經過》書中，聖施禮華於1961年8月15日聖母升天節題為《童貞聖母——吾樂之緣》的講道

2021年8月12日

8月15日：聖母升天節，基督徒的喜樂（收聽廣東話錄音）

---

## 唯一救藥——個人的聖化

使徒工作上的敢作敢為，來自於為大眾服務如飢似渴的願望。喪失這種雄心壯志的唯一救藥，即是充盈的信望愛三德。一句話：聖德，即個人的聖化。捨此別無其他靈單妙方。

今天，我們同整個教會結合在一起，歡慶聖母的凱旋升天，歡慶聖母榮膺天主的愛女，天主的淨配。聖母瑪利亞從白冷直到十字架，一生緊跟基督，如今靈魂肉身永遠榮居於聖子之側，我們為之歡騰喜慶，神樂洋洋。

且看天主奧蹟的機制，聖母身為救世工程完全的參與者，步步緊隨聖子的足跡：從白冷郡的貧窮起，經過納匝肋隱居生活的勤勞，加里肋亞省加納婚宴上的顯靈，入獄受難的酷刑，十字架上神聖的血祭，直到天堂上的永福永樂，亦步亦趨，追隨不離。

凡此一切，都直接與我們有關。因為這超性的行程，正是我們應當亦步亦

趨的。聖母瑪利亞向我們指出，我能滿懷信心地在這條道路上邁進。在效法基督的道路上，她是我們的前導，她的榮召升天是我們得救的堅定希望。因此，我們稱呼她：「我等之望」，「吾樂之緣」。

對於修德成聖，對於承行天主聖旨，對於恒心到底，切不可灰心失望。天主既在我們身上開始了個人聖化的工程，必予以完成[1]。因為若天主「偕同我們，誰能反對我們呢？祂既然沒有憐惜自己的兒子，反而為我們眾人把祂交出了，豈不也把一切與祂一同賜給我們嗎？」[2]

值此佳節，普天同慶，舉世歡騰。我們個人聖化的堅定希望，固然是天主的恩賜，但在我們人事方面，也該勤奮努力。要牢記基督的話：「誰若願意跟隨我，該棄絕自己，天天背着自己的十字架跟隨我。」[3] 看到沒有？每天背十字架：無一日無十字架，天天都要背主的十字架，天天都要接受

祂的軛。借此機會，讓我們再次牢記：復活的喜樂，正是十字架痛苦的結果。

但是，不要害怕。我主親口告訴我們：「凡勞苦和負重擔的，你們都到我跟前來，我要使你們安息。你們背起我的軛，跟我學罷！因為我是良善心謙的：這樣你們必要找得你們靈魂的安息，因為我的軛是柔和的，我的擔子是輕鬆的。」[4] 金口聖若望註譯道：「來罷！不是來算賬交代，而是來勾銷罪債。來罷！因為我不要你給我光榮，卻只要你的得救.....你若聽見我談到軛，切莫害怕，因為它是甘飴的；你若聽見我談到擔子，不要害怕，因為它是輕鬆的。」[5]

個人聖化的道路，引導我們奔向十字架。此路不是苦路，因有基督親來協助。與祂結伴同行，豈有什麼苦楚可談！我願喜樂洋洋地再說一遍：無一日無十字架，主的十字架。

**基督信徒的喜樂**

讓我們重新回到教會向我們提出的這個主題，聖母靈魂肉身，榮召升天，天朝神聖，歡欣雀躍。我也可想像在天堂上等待着她的至潔淨配聖若瑟有多麼高興。但我們這此留在世上的人又怎樣呢？信仰告訴我們在此塵世，我們是朝聖者，是跋涉征途的人。我們的命運是犧牲受苦，貧困匱乏。雖然如此，我們步履的節奏仍不失為喜氣洋洋。

「興高彩烈地事奉上主」[6] 捨此別無其他方式來侍奉上主。「天主愛樂捐的人，」[7] 祂歡喜那徹底獻身作全燔祭的人，因為絕對沒有理由沮喪氣餒。

或許我們未免有些過份樂觀了吧。我們不是對自己的缺點和失敗都一清二楚嗎？我們並不是從未經歷過痛苦困頓，薄情負義，甚至嫉憤仇恨的人。如果基督徒也是凡人，與別人並無不同，那麼叫我們怎樣擺脫人性天生的悲慘狀況呢？

睜眼看人生旅途出現的痛苦，悲傷和沮喪，孤寂的冷酷現實，未免天真幼稚。但是，我們的信仰確鑿地告訴我們：人生的陰暗面，絕不是命運使然。人類的命運絕不是放棄追求幸福的願望。信仰告訴我們：我們周圍的一切，我們之內的一切，無不滲透飽涵着天主定下的既定目標；一切事物，無不回響着天主呼喊我們回到聖父之家的召喚。

這種對現世生活所作的超性認識，恰恰向我們保證：人生的複雜性，能用天主聖愛加以透視，在醜惡的表面下，發現現世生活與天堂永生之間不可摧毀的牢固聯繫。

聖母升天節，促使我們承認這樂觀希望的基礎。不錯，我們還是朝聖者，但是我們的母親已在前面開路，向我們指出了征途勞頓的賞報。她告訴我們，我們也能夠。只要我們忠誠努力，必能安抵天鄉。至聖童貞女既是我們的模範，又是教友的助佑。當我

們向她苦求不止：「請示我人，爾為慈母」[8]，她一定會情不自禁地以慈母的心腸來照顧她的兒女。

對基督信徒來講，喜樂是一座寶庫。只有得罪天主才會喪失它，因為罪惡是自私的結果，而自私則是悲傷的根源。但儘管如此，在人靈的殘灰堆裏，還有着一些喜樂的餘燼。因為我們深知天主與聖母絕不會忘記我們。只要我們痛悔，只要從心底發出真心痛悔，只要在告解聖事中滌淨罪污，天主一定會親自出來歡迎我們，寬恕我們。我們就再也不會有任何悲傷，只會有一切權利「只因為你這個弟弟死而復生，失而復得，應當歡宴喜樂！」[9]

上面摘引的這句話，是浪子回頭譬喻精闢的結語。這個譬喻，應當百讀不厭，反復默想。「且看，(父親)出來歡迎你。他屈身來迎接你。他親你吻你，漾溢着慈父的恩情。他命僕役為你拿來嶄新的衣裳，戒指，鞋子。你

心有餘悸，唯恐受責，他卻敬你如上賓。你怕受罰，他卻親吻你。你怕他會喝斥你，他卻為你大擺盛宴。」

[10]

天主的愛真是難以想像，深不可測。如果祂對待罪人，尚且如此寬大厚道，那麼祂對一貫忠誠的至聖童貞無玷聖母，豈不更要不遺餘力地來顯揚她了嗎？

我們的心常忤逆天主，儘管所作出的響應微乎其微，天主聖愛卻使之結果纍纍。聖母瑪利亞從未在任何最細小的事情上違抗過天主聖意，在她的聖心中，天主豈不更要完成無與倫比的偉蹟了嗎？

「天上出現了一個大異兆：有一個女人，身披太陽，腳踏月亮，頭戴十二顆星的榮冠。」[11]「因為君王戀慕你的美艷雅麗。……公主穿戴齊備，姍姍來迎，她的衣服全是金絲繡成。」[12] 看，今天節日禮儀如何表明單靠人的理智，根本不可能明白天



主仁慈的浩瀚無限。這禮儀與其說是解釋，不如說頌揚。它激起我們的想像力，使我們熱情激昂地歌頌讚美。但是，儘管我們且歌且頌，仍未免猶感不足。

最終禮儀以聖母瑪利亞的話結尾。此語在最偉大的謙虛中，寄寓最偉大的光榮：「今後萬世萬代都要稱我有福；因全能者在我身上行了大事，他的名字是聖的。」[13]

Cor Maria Dulcissimum，Iter Para Tutum：瑪利亞至甘飴之心，請為我開拓穩妥的路徑，引我健步安行征程，作我前進的康莊大道，因為惟有妳的愛心才是通向耶穌基督之愛的通途捷徑。

© Fundacion Studium

---

[1] 參閱斐1:6

[2] 羅8:31-32

[3] 路9:23

[4] 瑪11:28-30

[5] In Matthaeum homiliae, 37, 2  
(PG 57, 414)

[6] 詠99[100]:2

[7] 格後9:7

[8] 聖詠Ave Maris Stella: Monstra te  
esse Matrem

[9] 路15:32

[10] 聖安博Expositio Evangelii  
secundum Lucam, 7 (PL 15, 1540)

[11] 默12:1

[12] 詠44:12-14

[13] 路1:48-49

pdf | document generated automatically  
from [https://opusdei.org/zht/article/  
8yue-15ri-sheng-mu-sheng-tian-jie-jidu-xin-tu-de-xi-le/](https://opusdei.org/zht/article/8yue-15ri-sheng-mu-sheng-tian-jie-jidu-xin-tu-de-xi-le/) (2026年2月16日)